

КВИТКО ЛЕВ

СТИХИ ДЛЯ ДЕТЕЙ



Лев Моисеевич Квитко — еврейский (идиш) поэт. Родился в местечке Голосков Подольской губернии (ныне село Голосков Хмельницкой области Украины), по документам — 11 ноября 1890 года. Рано осиротел, воспитывался бабушкой, некоторое время учился в хедере, с детства был вынужден работать. Стихи начал писать с 1902 года. Первая публикация — в мае 1917 года в социалистической газете «Дос фрае ворт» («Свободное слово»). Первый сборник — «Лидэлэх» («Песенки», Киев, 1917).

С середины 1921 года жил и публиковался в Берлине, затем в Гамбурге, где работал в советском торговом представительстве, печатался как в советских, так и в западных периодических изданиях. В 1925 году, опасаясь ареста, переехал в СССР. Выпустил множество книг для детей (только за 1928 год вышло 17 книг). Именно благодаря детским произведениям он получил известность.

За едкие сатирические стихи, опубликованные в журнале «Ди ройтэ вэлт» («Красный мир»), был обвинён в «правом уклоне» и исключён из редакции журнала. В 1931 году поступил рабочим на Харьковский тракторный завод. Затем продолжил профессиональную литературную деятельность. Делом всей жизни Лев Квитко считал автобиографический роман в стихах «Юнге йорн» («Годы молодые»), над которым работал тринадцать лет (1928—1941). Первая публикация романа состоялась в Каунасе в 1941 г., на русском языке роман вышел только в 1968 году.

С 1936 года жил в Москве. В годы войны был членом президиума Еврейского антифашистского комитета (ЕАК) и редколлегии газеты ЕАК «Эйникайт» («Единство»), в 1947—1948 годах — литературно-художественного альманаха «Родина». Весной 1944 года по заданию ЕАК был командирован в Крым.

В числе ведущих деятелей ЕАК Лев Квитко был арестован 23 января 1949 года. 18 июля 1952 года обвинён Военной коллегией Верховного суда СССР в измене Родине и приговорён к высшей мере социальной защиты. 12 августа 1952 года его расстреляли. Похоронен на Донском кладбище в Москве. Был реабилитирован посмертно ВКВС СССР 22 ноября 1955 года.

Л. КВИТКО

В гости



ИЗДАТЕЛЬСТВО «ДЕТСКАЯ ЛИТЕРАТУРА»

СТИХИ

Перевод с еврейского





УТРО

Потягушка,
 потянись!
Поскорей,
 скорей
 проснись!
День настал
 давным-давно,
Он стучит
 в твоё окно.
Стадо пёстрое
 прошло,
Солнце красное
 взошло
И на зелени
 в лесу
Сушит крупную
 росу.
Мы с тобою
 в лес пойдём,
Подосиновик
 найдем,
На прилёке
 посидим,
Земляники
 поедим.



ДОЧКА

Дочка воду носит
И гремит ведром...
— Что растёт там, доченька,
В садике твоём?

— Там краснеют яблоки,
Там летают зяблики
И другие птички —
Кажется, синички...

На капусте сладкой
Капельки росы,
И горох над грядкой
Распустил усы.



РУЧЕЕК

Ручеёк-журчалочка,
Пой, пой!
Завертелась палочка –
Стой, стой!
Козочка копытцами –
Брык-брык!
Хорошо напиться бы:
Прыг-прыг!
Окунула мордочку –
Хлюп-хлюп!
А пастух на жёрдочку –
Туп-туп!
У него есть дудочка.
Ой-ой!

Дудочка-погудочка,
Пой-пой!
И запела дудочка —
Триль-трюль!
Дудочка-погудочка —
Триль-трюль!
Все вороны каркают —
Кра-кра!
А лягушки квакают —
Ква-ква!
Ручеёк-журчалочка —
Буль-буль!..
Где же теперь палочка?
Триль-трюль.





ЛЕТО НАСТУПИЛО

Солнце светит всё приветней,
Мы уедем в лагерь летний!
Мы уедем в лес, к реке
На большом грузовике.
Мы сначала сядем сами,
А потом возьмём кота,
Клетку с белыми мышами
И лошадку без хвоста.
Ну, а мамам нашим
Весело помашем:
— До свиданья, мамы!
До свиданья, мамы! —



С песнями весёлыми,
С красными флажками
Ехали мы сёлами,
Ехали лужками.
Петухи встречали —
Радостно кричали:
— Здравствуйте, ребята!
Здравствуйте, ребята!

Вот мы выскочили дружно,
Моем руки в ручейке.
Нам давно обедать нужно,
А котёл ещё в мешке.

Мы тогда берём лепёшки,
Чашки, фляжки с молоком
И бежим по тёплой стёжке
На прогулку босиком.
Роща нас встречает,
Ветками качает:
— Здравствуйте, ребята!
Здравствуйте, ребята!





КАЧЕЛИ

Ой-да,
 ой-да,
 ой-да, ух!
Я лечу,
 лечу,
 как пух!
А навстречу мне лесок,
И неба тёплого кусок,
И в речке синяя вода!
Ой-да,
 ой-да,
 ой-да, да!

Речки светлая струя
Изогнулась, как змея.
Вьётся так
и вьётся сяк
И вползает в березняк.

Ой-да,
ой-да,
ой-да, ух!
Аж захватывает дух!



Вот сбежалась детвора:
— Ты качался — нам пора!

Вверх,
вниз!

Вверх,
вниз!

Прямо к облаку несись!

Город сдвинулся вдали,
Оторвался от земли...

Ой-да!

Ой-да!

Ой-да!

Ой!

Стой!





ДУДОЧКИ

Кто умеет,
Кто умеет делать дудочки?
Я умею,
Я умею делать дудочки.

Срежу ветку бузины —
Вот такой длины.
Обстругаю — станет белою,
Сбоку дырочки проделаю.
Дуну,
Дуну
Раз и два —
Закачается трава!



А когда подую снова,
Будет дудочка готова.
Заиграет
Тонко-тоненько,
Будто дудочка —
Соломинка.

Тюрль,
 тюрль,
Хорошо!
Вот кузнечик
Подошёл.

Видит — что-то незнакомое,
Свищет, будто насекомое.
Не кузнечик, не сверчок,
И обратно — скок!

Тут комар летит, поёт...
Что он в музыке поймёт!
Поглядел, посвистел
И назад улетел.



Услыхала детвора,
Прибежала со двора:
— Дудочка, ой, дудочка!

Каждый ветку
Рвёт.
Каждый лудку —
В рот.



СКРИПОЧКА

Я разломал коробочку,
Фанерный сундучок.
Совсем похож на скрипочку
Коробочки бочок.

Я к веточке приладил
Четыре волоска —
Никто ещё не видывал
Подобного смычка.

Приклеивал, настраивал,
Работал день-деньской...
Такая вышла скрипочка —
На свете нет такой!

В руках моих послушная,
Играет и поёт...
И курочка задумалась
И зёрен не клюёт.

Играй, играй же, скрипочка!
Трай-ля, трай-ля, трай-ли!
Звучит по саду музыка,
Теряется вдали.

И воробьи чирикают,
Кричат наперебой:
— Какое наслаждение
От музыки такой!

Задрал котёнок голову,
Лошадки мчатся вскачь.
Откуда он? Откуда он,
Невиданный скрипач?

Трай-ля! Замолкла скрипочка...
Четырнадцать цыплят,
Лошадки и воробушки
Меня благодарят.

Не сломал, не выпачкал,
Бережно несу,
Маленькую скрипочку
Спрячу я в лесу.

На высоком дереве,
Посреди ветвей,
Тихо дремлет музыка
В скрипочке моей.



ЖУЧОК

Над городом ливень
Всю ночь напролёт.
На улицах — реки,
Пруды — у ворот.

Трясутся деревья
Под частым дождём.
Промокли собаки
И просятся в дом.





Но вот через лужи,
Вертясь, как волчок,
Ползёт неуклюжий
Рогатый жучок.

Вот падает навзничь,
Пытается встать.
Подрыгал ногами
И встал он опять.

До места сухого
Спешит доползти,
Но снова и снова
Вода на пути.

Плывёт он по луже,
Не зная куда.
Несёт его, кружит
И гонит вода.

Тяжёлые капли
По панцирю бьют,
И хлещут, и валят,
И плыть не дают.





Вот-вот захлебнётся —
Гуль-гуль! — и конец..
Но смело играет
Со смертью пловец!

Пропал бы навеки
Рогатый жучок,
Но тут подвернулся
Дубовый сучок.

Из роши далёкой
Приплыл он сюда —
Его принесла
Дождевая вода.

И, сделав на месте
Крутой поворот,
К жучку на подмогу
Он быстро идёт.

Спешит ухватиться
Пловец за него,
Теперь не боится
Жучок ничего.

Плывёт он в дубовом
Своём челноке
По бурной, глубокой,
Широкой реке.





Но вот приближаются
Дом и забор.
Жучок через щёлку
Пробрался во двор.

А в доме жила
Небольшая семья.
Семья эта — папа,
И мама, и я.

Жучка я поймал,
Посадил в коробок
И слушал, как трётся
О стенки жучок.

Но кончился ливень,
Ушли облака.
И в сад на дорожку
Отнёс я жука.





ЛОШАДКА

Не слышали ночью
За дверью колёс,
Не знали, что папа
Лошадку привёз,

Коня вороного
Под красным седлом.
Четыре подковы
Блестят серебром.

Неслышно по комнатам
Папа прошёл,
Коня вороного
Поставил на стол.

Горит на столе
Одинокий огонь,
И смотрит в кроватку
Оседланный конь.

Но вот за окошками
Стало светлей,
И мальчик проснулся
В кроватке своей.

Проснулся, привстал,
Опершись на ладонь,
И видит: стоит
Замечательный конь.

Нарядный и новый,
Под красным седлом.
Четыре подковы
Блестят серебром.

Когда и откуда
Сюда он пришёл?
И как ухитрился
Взобраться на стол?



На цыпочках мальчик
Подходит к столу,
И вот уже лошадь
Стоит на полу.

Он гладит ей гриву,
И спину, и грудь,
И на пол садится —
На ножки взглянуть.

Берёт под уздцы —
И лошадка бежит.
Кладёт её на бок —
Лошадка лежит.

Глядит на лошадку
И думает он:
«Заснул я, должно быть,
И снится мне сон.»



Откуда лошадка
Явилась ко мне?
Наверно, лошадку
Я вижу во сне...

Пойду я и маму
Свою разбужу.
И, если проснётся,
Коня покажу».

Подходит он к маме,
Толкает кровать,
Но мама устала —
Ей хочется спать.





«Пойду я к соседу
Петру Кузьмичу,
Пойду я к соседу
И в дверь постучу!»

— Откройте мне двери,
Впустите меня!
Я вам покажу
Вороного коня!

Сосед отвечает:
— Я видел его,
Давно уже видел
Коня твоего.

— Должно быть, ты видел
Другого коня,
Ты не был у нас
Со вчерашнего дня!—

Сосед отвечает:
— Я видел его:
Четыре ноги
У коня твоего.

— Но ты же не видел,
Сосед, его ног,
Но ты же не видел
И видеть не мог!

Сосед отвечает:
— Я видел его:
Два глаза и хвост
У коня твоего.

— Но ты же не видел
Ни глаз, ни хвоста —
Стоит он за дверью,
А дверь заперта!.. —

Зевает лениво
За дверью сосед —
И больше ни слова,
Ни звука в ответ.



КИСОНЬКА

Слышали вы про кисоньку
Про милую мою?
Не любит мама кисоньку,
А я её люблю.



Она такая чёрная,
А лапки — точно снег.
Ну, всех она наряднее
И веселее всех!

Сказала мама кисоньке:
— Лови у нас мышей! —
Не слушается кисонька.
К чему мышата ей?



Не слушается кисонька,
Резвится весь денёк:
То за мячом погонится,
То мне на шею — скок!

А приласкаешь кисоньку,
Погладишь по спине —
Глаза зажмурит кисонька
И помурлычет мне.



Глаза откроет кисонька,
А я уж под столом.
Она мяучит жалобно
И бегают кругом.



В кувшин заглянет, в чашечку:
Куда я деться мог?
Да сверху вдруг откуда-то
Ко мне на шею — скок!

А ночь настанет тёмная,
Усну я рядом с ней...
Мышат не ловит кисонька.
К чему мышата ей?



Но вскоре как-то с кисонькой
Бедястряслась у нас.
Её на кухне с мышками
Застала мама раз.

Она резвилась, прыгала,
Каталась кувырком,
И с нею мышки весело
Кружились рядком.



Схватила мама кисоньку —
Ну чем я мог помочь? —
И за ворота вынесла
И выбросила прочь.

И горько-горько плакал я,
Всё кисоньку жалел.
И даже с новой лошадью
Играть не захотел.

И всё не мог утешиться...
Но что там слышу я?
Скребётся в двери кисонька,
Затейница моя!

Тут стали обниматься мы,
Пустились с нею в пляс.
А мама только глянула
И не бранила нас.

Живёт со мною кисонька,
Затейница моя.
Хоть мама и не рада ей,
Да рад ей очень я.





НА САНКАХ

Мне тепло в ушанке!
Я хватаю санки,
На гору взбираюсь,
Под гору лечу.

Для меня пустое,
Самое простое —
Прокатиться стоя:
Видите — качу!

Вдруг рванулись санки...
Нет моей ушанки!
В снег она упала!
Падаю и я.

Санки дальше мчатся,
Весело кружатся.
По снегу верёвка
Вьётся, как змея.

Я нашёл ушанку,
Догоняю санки,
На гору взбираюсь,
Под гору лечу.

Для меня пустое,
Самое простое —
Прокатиться стоя:
Видите — качу!



НА КАТКЕ

Мчатся,
 мчатся,
 мчатся,
 мчатся!
С буйным ветром повстречаться,
Чтоб звенело,
Чтоб несло,
Чтобы щёки обожгло!

Раскатиться спозаранок
И на санках и без санок,
На поленьях,
На бревне,
На коленях,
На спине,
Лишь бы вниз, лишь бы в снег,
Лишь бы съехать раньше всех!

Шлёт мороз снега-метели
Поднимать ребят с постели.
Скучно в поле одному,
Песню мы споём ему:
«Озорной и смелый,
Белый-белый-белый,
Ты приходишь из-за гор
Нас вытаскивать во двор.

Ты всю зиму с нами —
Мчишься за санями,

Больно щиплешь уши,
Все дороги сушишь.
На прудах,
У реки
Ты построил нам катки,
Их раскинул вширь и вдаль,
Сделал крепкими, как сталь!»





МОРОЗ

Побежал я за ограду,
А Мороз стоит и ждёт.
Он пошёл со мною рядом —
Ни на шаг не отстаёт.

Во дворе рубашки наши
На верёвке с ветром пляшут.

Я бегу — Мороз за мною!
На бельё напал Мороз,
Острой пылью ледяною
Прохватил его насквозь.

Прихватил и жёстким сделал —
И бельё заледенело.
Ставь на снег — не упадёт,
Подтолкни — оно пойдёт.

Я толкнул едва-едва—
Простыня пошла сначала,
И рубашка зашагала,
Растопырив рукава.

А портняжка Мороз
Колет щёки, режет нос.
Ветер ринулся навстречу,
Он вскочил ко мне на плечи.
Ветер — всадник ледяной —
Звонко свищет за спиной.

Ели мёрзлые трещат,
Сани по снегу скрипят.



МЕДВЕДЬ В ЛЕСУ

Ходит по лесу медведь,
Бродит по лесу медведь...
Стужа,

 стужа
 на носу —
Очень холодно в лесу!

Лес почти совсем раздет:
Ни гнезда,

 ни птицы
 нет.
Только ветер стонет, стонет,
По тропинкам листья гонит,
То туда,
 то сюда.

Стал на цыпочки медведь,
Лапы вытянул медведь:
— Ветер, ветер, не свисти!
Тучей снежной налети!
Все деревья запуши,
Все кусты запороши!

Ветер веет,
 веет,
 веет,
Тёплым снегом сеет,
 сеет...

Пух да пух —
Бело вокруг.
Сразу тихо-тихо стало.
Снег лежит, как одеяло.

Мишка радостно ревёт,
Ходит-бродит взад-вперёд.
Вечер на землю упал...
А куда ж медведь пропал?

Кончились тревоги —
Спит в своей берлоге.





В ГОСТИ

Скок, лошадка!
Стук-стук, дрожки!
В лес поедem к бабке Мирл
По кривой дорожке.

Там такие травы
Вырастают сами,
Там такие птицы,
С такими носами!

Под дубами в полдень
Ходит-бродит бабка,
Как маленькая курочка,
Курочка-рябка.

С нею очень дружно
Все живут зверушки.
Бабка к именинам
Всем печёт ватрушки.



К ней лиса заходит
Голубцов отведать,
И тогда приходится
Звать ежа-соседа.

Вот усы утёрты,
Вылизаны блюда.
Посидеть немножко
Гости остаются.

Только я, бывало,
К бабушке приеду —
Кабачки почистить
Помогу к обеду.

Сбегаю к колодцу
Мигом за водою.
Даст с собою бабка
Мне ведро худое.



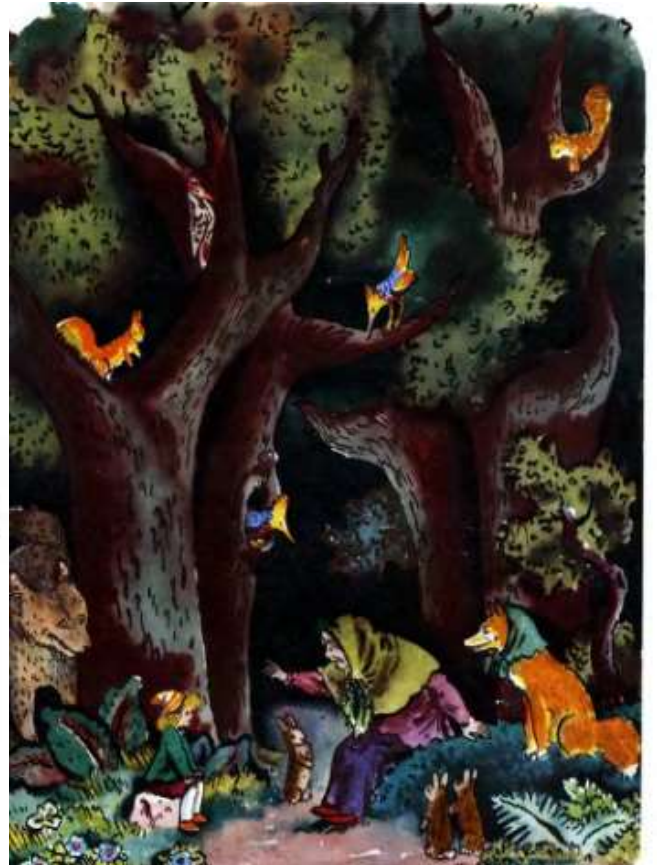
Опущу ведёрко,
А вода в колодце
Как пойдёт кругами,
Точно улыбнётся.

— Бабушка, ведёрко
Это не годится!
Больше половины
Вытекло водицы, —

Бабка обернётся,
Бабка глянет зорко:
— Разве ты донёс бы
Целое ведёрко!

А потом горячей
Каши мне наложит.
Обожгусь — подую,
Помешаю ложкой.

Все лесные норы
Бабка мне покажет,
На прощанье сказку
Длинную расскажет.



Скок, лошадка!
Стук-стук, дрожки!
В лес поедem к бабке Мирл
По кривой дорожке.





ОДИН ВИНИТ ДРУГОГО

Вот бежит из кухни кот
И глаза платочком трёт.

Вытрет глаз — другой заплачет,
Вытрет оба — плачет нос.

— Котик, что с тобой стряслось?

— Бобка масло облизал,
На меня со зла сказал,
Чем же я-то виноват,
Что кудлатый вороват? —



Тут щенок — за порог,
В куст шмыгнул и там залёг.

Злобно смотрит из засады,
Ветку гложет от досады.

Дождик, лужи... в доме ужин...
Заскулил тихонько пёс.

— Бобка, что с тобой стряслось?

— Котик масло облизал,
На меня со зла сказал.
Чем же я-то виноват,
Что усатый вороват? —

И сказала маме дочь:
— Уберём-ка масло прочь,
В погребок,
Под замок,
Чтоб никто достать не смог!

Плачет Бобка, плачет котик...
— Что ж вы снова слёзы льёте?

Пёс завыл,
Кот замяукал.

— Вау, мяу — в кухне скука.
Лежит маслице в горшке,
В погребке,
На замке!

Кто же, кто же виноват?
Кто же, кто же вороват?





ЛЕМЕЛЕ ХОЗЯНИЧАЕТ

Мама уходит,
Спешит в магазин.
— Лемеле, ты
Остаёшься один. —

Мама сказала: —
Ты мне послужи:
Вымой тарелки,
Сестру уложи.

Дров наколоть
Не забудь, мой сынок,
Поймай петуха
И запри на замок.

Сестрёнка, тарелки,
Петух и дрова...
У Лемеле только
Одна голова!



Схватил он сестрёнку
И запер в сарай.
Сказал он сестрёнке:
— Ты здесь поиграй!



Дрова он усердно
Помыл кипятком,



Четыре тарелки
Разбил молотком.



Но долго пришлось
С петухом воевать --
Ему не хотелось
Ложиться в кровать.





В КУЗНИЦЕ

Тук-тук молоток —
Мы построим домок,
Тёсом обшитый,
Крышей покрытый.

Вот и кузница готова —
Есть и гвозди и подковы.
Мы с помощником вдвоём
Живо лошадь подкуём.

Пастушок идёт с овцой:
— Чей, ребята, дом такой?
— Ну конечно, не овцы —
В нём, товарищ, кузнецы! —

Посмотрите, ой-ой-ой!
Скачет всадник удалой.

Поглядел, подлетел:
— У меня много дел,

Подковать скорей коня! —
В кузнице пошла возня:

Дышит мех, гудит огонь.
Ногу поднимает конь.

Звон и пыли облака...
— Получите рысака!





БАБУШКИНЫ РУКИ

Я с бабушкой своею
Дружу давным-давно.
Она во всех затеях
Со мною заодно.

Я с ней не знаю скуки,
И всё мне любо в ней.
Но бабушкины руки
Люблю всего сильнее.

Ах, сколько руки эти
Чудесного творят!
То рвут, то шьют, то метят,
То что-то мастерят.

Так толсто мажут пенки,
Так густо сыплют мак,
Так грубо трут ступеньки,
Ласкают нежно так.

Проворные, — смотрите,
Готовы день-деньской
Они плясать в корыте,
Шнырять по кладовой.

Настанет вечер — тени
Сплетают на стене
И сказки-сновиденья
Рассказывают мне.

Ко сну ночник засветят —
И тут замолкнут вдруг.
Умней их нет на свете
И нет добрее рук.





АННА-ВАННА БРИГАДИР

— Анна-Ванна, наш отряд
Хочет видеть поросят!
Мы их не обидим:
Поглядим и выйдем!

— Уходите со двора,
Лучше не просите!
Поросят купать пора,
После приходите.

— Анна-Ванна, наш отряд
Хочет видеть поросят
И потрогать спинки —
Много ли щетинки?



— Уходите со двора,
Лучше не просите!
Поросят кормить пора,
После приходите.



— Анна-Ванна, наш отряд
Хочет видеть поросят.
Рыльца — пяточками?
Хвостики — крючками?

— Уходите со двора,
Лучше не просите!
Поросятам спать пора,
После приходите.

— Анна-Ванна, наш отряд
Хочет видеть поросят!

— Уходите со двора,
Потерпите до утра.
Мы уже фонарь зажгли —
Поросята спать легли.



ЛЕСОПИЛКА

На рассвете,
На заре,
Пилят пилы
Во дворе.

Пилят пилы
Без умолку,
Пилят пилы
Дуб да ёлку.



Нарежь, пила, побольше
Досок,
Досок,
Чтоб дом наш новый вырос
Высок,
Высок!



Ещё, пила, нарежь нам
Тяжёлых
Шпал,
Чтоб днём и ночью поезд
Вперёд
Бежал!



Роняй на снег обрезки,
Куски коры,
Чтоб съехать нам на санках
С горы,
С горы!



Чтоб славный вышел планер
Из щепок,
Из бруска,
Чтоб весело взлетел он
Под облака!

На рассвете,
На заре,
Пилят пилы
Во дворе.

Пилят пилы
Без умолку,
Пилят пилы
Дуб да ёлку.



УРОЖАЙ

Стук,
Бряк,
Скрип колёс.
Через речку
Шёл обоз.

Шли обозы
Целый день
Из колхозов,
Деревень.

В полдень,
В полночь,
На заре

Шли обозы
По горе.

Утром
Встанешь —
Вот они!
Ночью глянешь —
Вот они!

Ясным днём
И в свете звёзд
Едут
С кладью
Через мост.

То грузят на пароходы
И везут из края в край
Для советского народа
Добрый, щедрый урожай.





ЛЕВ КВИТКО

ДВА ДРУГА

СТИХИ

Перевод с еврейского

СКРИПКА

Я разломал коробочку,
Фанерный сундучок.
Совсем похож на скрипочку
Коробочки бочок.



Я к веточке приладил
Четыре волоска —
Никто ещё не видывал
Подобного смычка.

Приклеивал, настраивал,
Работал день-деньской...
Такая вышла скрипочка —
На свете нет такой!

В руках моих послушная,
Играет и поёт...
И курочка задумалась
И зёрен не клюёт.

Играй, играй же, скрипочка!
Трай-ля, трай-ля, трай-ли!
Звучит по саду музыка,
Теряется вдали.

И воробьи чирикают,
Кричат наперебой:
— Какое наслаждение
От музыки такой!

Задрал котёнок голову,
Лошадки мчатся вскачь.
Откуда он? Откуда он,
Невиданный скрипач?

Трай-ля! Замолкла скрипочка...
Четырнадцать цыплят,
Лошадки и воробушки
Меня благодарят.

Не сломал, не выпачкал,
Бережно несу,
Маленькую скрипочку
Спрячу я в лесу.

На высоком дереве,
Посреди ветвей,
Тихо дремлет музыка
В скрипочке моей.

ЛОШАДКА

Не слышали ночью
За дверью колёс,
Не знали, что папа
Лошадку привёз,

Коня вороного
Под красным седлом,
Четыре подковы
Блестят серебром.

Неслышно по комнатам
Папа прошёл,
Коня вороного
Поставил на стол.

Горит на столе
Одинокий огонь,
И смотрит в кроватку
Оседланный конь.

Но вот за окошками
Стало светлей,
И мальчик проснулся
В кроватке своей.

Проснулся, привстал,
Опершись на ладонь,
И видит: стоит
Замечательный конь.

Нарядный и новый,
Под красным седлом,
Четыре подковы
Блестят серебром.

Когда и откуда
Сюда он пришёл?



И как ухитрился
Взобраться на стол?

На цыпочках мальчик
Подходит к столу,
И вот уже лошадь
Стоит на полу.

Он гладит ей гриву,
И спину, и грудь,
И на пол садится —
На ножки взглянуть.

Берёт под уздцы —
И лошадка бежит.
Кладёт её на бок —
Лошадка лежит.

Глядит на лошадку
И думает он:
«Заснул я, должно быть,
И снится мне сон.

Откуда лошадка
Явилась ко мне?
Наверно, лошадку
Я вижу во сне...

Пойду я и маму
Свою разбужу
И, если проснётся,
Коня покажу».

Подходит он к маме,
Толкает кровать,
Но мама устала —
Ей хочется спать.

«Пойду я к соседу
Петру Кузьмичу,



Пойду я к соседу
И в дверь постучу!»

— Откройте мне двери,
Впустите меня!
Я вам покажу
Вороного коня!

Сосед отвечает:
— Я видел его,
Давно уже видел
Коня твоего.

— Должно быть, ты видел
Другого коня.
Ты не был у нас
Со вчерашнего дня!

Сосед отвечает:
— Я видел его:
Четыре ноги
У коня твоего.

— Но ты же не видел,
Сосед, его ног,
Но ты же не видел
И видеть не мог!

Сосед отвечает:
— Я видел его:
Два глаза и хвост
У коня твоего.

— Но ты же не видел
Ни глаз, ни хвоста —
Стоит он за дверью,
А дверь заперта!..

Зевает лениво
За дверью сосед —
И больше ни слова,
Ни звука в ответ.

ЛЕМЕЛЕ ХОЗЯИНИЧАЕТ

Мама уходит,
Спешит в магазин:
— Лёмеле, ты
Остаёшься один. —
Мама сказала: —
Ты мне послужи:

Вымой тарелки,
Сестру уложи.



Дрова наколоть
Не забудь, мой сынок,
Поймай петуха
И запри на замок. —

Сестрёнка, тарелки,
Петух и дрова...
У Лемеле только
Одна голова!

Схватил он сестрёнку
И запер в сарай.
Сказал он сестрёнке:
— Ты здесь поиграй!

Дрова он усердно
Помыл кипятком,
Четыре тарелки
Разбил молотком.

Но долго пришлось
С петухом воевать —
Ему не хотелось
Ложиться в кровать.



МОРОЗ

Побежал я за ограду,
А Мороз стоит и ждѣт,
Он пошѣл со мною рядом —
Ни на шаг не отстаѣт.

Во дворе рубашки наши
На верѣвке с ветром пляшут.

Я бегу — Мороз за мною!
На бельѣ напал Мороз,
Острой пылью ледяною
Прохватил его насквозь.

Прихватил и жѣстким сделал —
И бельѣ заледенело.

Ставь на снег — не упадѣт.
Подтолкни — оно пойдѣт.

Я толкнул едва-едва —
Простыня пошла сначала,
И рубашка зашагала,
Растопырив рукава.

А портяжка Мороз
Колет щѣки, режет нос.
Ветер ринулся навстречу,
Он вскочил ко мне на плечи.
Ветер — всадник ледяной —
Звонко свищет за спиной.

Ели мѣрзлые трещат,
Сани по снегу скрипят.

НА САНКАХ

Мне тепло в ушанке!
Я хватаю санки,
На гору взбираюсь,
Под гору лечу.
Для меня пустое,
Самое простое —
Прокатиться стоя:
Видите — качу!
Вдруг рванулись санки...
Нет моей ушанки.
В снег она упала!
Падаю и я.
Санки дальше мчатся,
Весело кружатся.
По снегу верёвка
Вьётся, как змея.
Я нашёл ушанку,
Догоняю санки,
На гору взбираюсь,
Под гору лечу.
Для меня пустое,
Самое простое —
Прокатиться стоя:
Видите — качу!



БАБУШКИНЫ РУКИ

Я с бабушкой своею
Дружу давным-давно.
Она во всех затеях
Со мною заодно.

Я с ней не знаю скуки,
И всё мне любо в ней.
Но бабушкины руки
Люблю всего сильнее.

Ах, сколько руки эти
Чудесного творят!
Латают, вяжут, метят,
Всё что-то мастерят.

Так толсто мажут пенки,
Так густо сыпят мак,
Так грубо трут ступеньки,
Ласкают нежно так.

Проворные — смотрите,
Готовы день-деньской
Они плясать в корыте,
Шнырять по кладовой.

Настанет вечер — тени
Сплетают на стене
И сказки-сновиденья
Рассказывают мне.

Ко сну ночник засветят —
И тут замолкнут вдруг.
Умней их нет на свете
И нет добрее рук.



ЛЕТО НАСТУПИЛО

Солнце светит всё приветней,
Мы уедем в лагерь летний!
Мы уедем в лес, к реке
На большом грузовике.
Мы сначала сядем сами,
А потом возьмём кота,
Клетку с белыми мышами
И лошадку без хвоста.
Ну, а мамам нашим
Весело помашем:
— До свиданья, мамы!
До свиданья, мамы!

С песнями весёлыми,
С красными флажками
Ехали мы сёлами,
Ехали лужками.



Петухи встречали —
Радостно кричали:
— Здравствуйте, ребята!
Здравствуйте, ребята!

Вот мы выскочили дружно,
Моем руки в ручейке.
Нам давно обедать нужно,
А котёл ещё в мешке.
Мы тогда берём лепёшки,
Чашки, фляжки с молоком
И бежим по тёплой стёжке
На прогулку босиком.
Роща нас встречает,
Ветками качает:
— Здравствуйте, ребята!
Здравствуйте, ребята!



КАЧЕЛИ

Ой-да,
 ой-да,
 ой-да, ух!
Я лечу,
 лечу,
 как пух!
А навстречу мне лесок,
И неба тёплого кусок,
И в речке сияя вода!
Ой-да,
 ой-да,
 ой-да, да!
Речки светлая струя
Изогнулась, как змея.
Вьётся так
 и вьётся сяк
И вползает в березняк.
Ой-да,
 ой-да,
 ой-да, ух!
Аж захватывает дух!
Вот сбежалась детвора:
— Ты качался — нам пора! —
Вверх,
 вниз!
Вверх,
 вниз!
Прямо к облаку несись!
Город сдвинулся вдали,
Оторвался от земли...
Ой-да!
 Ой-да!
 Ой-да!..
 Ой!
 Стой!





ДВА ДРУГА

Об этих ребятах
Не зря говорят:
«Они друг за дружку
Горою стоят!»

Их двое, а кажется —
Топают взвод,
Когда подготовка
К сраженью идёт.



Жуков изучают,
Сидят у реки
И очень охотно
Едят пирожки.

Один завздыхает,
Вздохнёт и другой,
Один зачихает,
Чихнёт и другой.

Они не дерутся
Почти никогда,
Ведь драка — не спорт,
Вот борьба — это да!

И оба ныряют
В горячую пыль,
Как только появится
Автомобиль.



Вы ждёте, что вылезут
Двое ребят,
А видите двух
Озорных чертенят.

Где первый,
Там, стало быть, будет второй!
Стоят друг за дружку
Ребята горой.

БЫВАЕТ ТАК...

Бывает так, что гаснет свет
Без видимой причины,
Когда у вас в квартире нет
Умелого мужчины.

Отдавят ногу вам во тьме,
Притиснут хвост котёнку,
Извольте в этой кутерьме
Не повалить сестрёнку!

Когда совсем темно кругом,
Вы тянетесь за творогом —
И что же? Ложкой прямо в хрен
Вдруг попадаете взамен.

У вас захватывает дух,
Вам разреветься впору...
Да, плохо, если свет потух,
А в доме нет монтажёра!

А если есть монтажёр у вас,
Он стул к стене подвинет,
На спинку встанет и тотчас
Всю музыку починит.

Люблю, когда у нас порой
Случается такое, —
Все инструменты у меня,
Конечно, под рукою.
Здесь прикручу,
Там откручу,
Поставлю тут заплатки,



Винт завинчу, гвоздь вколочу,
И будет всё в порядке:
Горит огонь, не гаснет газ
И мясорубка мелет,
И если бьёт в столовой час,
То час на самом деле!

МНЕ СНЯТСЯ МАЧТЫ, ЯКОРЯ...

Какой военный без погон?
Чудак ты, право слово!
Нарежь полосками картон,
Раскрась — и всё готово.
Я смастерил их в пять минут,
Они мне здорово идут!

Но только проволокой я
Приладил их к рубашке,
Схватила бабушка моя
Отцовские подтяжки.
Но я молчал, я думал: «Что ж,
Теперь погон не оторвёшь!»

Кричала бабушка: «Ишь как!
Что делает — не знает!
Да настоящий-то моряк
Так разве поступает?»
Я не перечил, всё молчал,
Ни звука ей не отвечал.

Блестят погоны серебром,
Три звёздочки на каждом.
Быть капитано-моряком
Я прямо-таки жажду!
Мне снятся мачты, якоря,
Моря, далёкие края!



РАЗГОВОР С ВИЛКОЙ

Яша думал:
Вещи все на разный лад,
Как живые, говорят.

Только ты откроешь дверь,
Заворчит она, как зверь:
«Ходят-бродят! Вот беда!
То туда, то сюда!»

Только сядешь ты на стул,
Он уж песню затянул:
«Ты опять сидишь, лентяй?
Встань, поди-ка погуляй!»



Меж собой болтают звонко
Вилки, ложки и солонка,
Шумный, радостный народ —
Разговоров полон рот.

Вилка папы не болтлива —
За обедом молчалива.

А у мамы вилка пляшет,
Разговаривая с Яшей:
«Ешь! И не смотри в окно!
Кто всё съест, пойдёт в кино!»

Вилка Яши заворчала:
«А скажи-ка мне сначала,
Яша, Яша, милый Яша,
Мыл ты руки перед кашей?»



Тут уж Яша стал ворчать:
— Длиннозубая, молчать!
Не хочу с тобой водиться! —
И воткнул её в горчицу.

ЛЫЖНИКИ

Вьюга,
Вьюга,
Вьюга,
Вьюга.
Не видать
Совсем друг друга,
Мёрзнут щёки
На бегу,
Перегоним
Мы пургу!



Всё быстрее
Мелькают
Лыжи,
Цель всё ближе,
Ближе,
Ближе,
Через ельник,
Сквозь кусты,
С перевала,
С высоты.

Нет для лыжников
Помех.
Кто домчится
Раньше всех?

По дороге
Белой
Смело,
Смело,
Смело
Мы несёмся
Всё вперёд.
Пусть опасен
Поворот,
Пусть тропинки
Узки,
Очень круты
Спуски,
Тяжелы
Подъёмы, —
Скорость
Не сдаём мы!



Ввысь и вниз
Вихрем мчись!
Ель, сосна,
Посторонись!
Пусть свирепствует
Мороз — — —
Состоится
Лыжный кросс!

ВЕТЕР

Ветер воет, завывает,
Гнёт деревья до травы,
С веток яблоки сбивает,
Тащит шапку с головы.

Растрепал зелёный ельник,
В щели узкие проник.
Что он делает, бездельник,
Ошалелый озорник!

Смастерю себе машину,
Вольный ветер запрягу —
Пусть не свищет по долинам,
Не буянит на лугу!

Он помчит меня за горы,
Сквозь леса и города.
Целый свет с таким мотором
Я объеду без труда!

А когда я кнопку трону,
Сразу стихнет шум колёс.
Ляжет ветер усмирённый
У порога, точно пёс.

